

---

## **Deliberazione del Direttore Generale N. 971 del 23/10/2023**

---

**Proponente: Il Direttore UOC PROVVEDITORATO ED ECONOMATO**

**Oggetto: FORNITURA QUINQUENNALE DI SISTEMI DIAGNOSTICI E PRODOTTI PER MEDICINA TRASFUSIONALE (ADESIONE SO.RE.SA. EX DEL. NN. 37/2017 – 201/2017 - 299/2017 – 135/2018 e DET. N. 166/2019) – PROVVEDIMENTI CONSEQUENZIALI.**

### **PUBBLICAZIONE**

In pubblicazione dal 23/10/2023 e per il periodo prescritto dalla vigente normativa in materia (art.8 D.Lgs 14/2013, n.33 e smi)

### **ESECUTIVITA'**

Atto immediatamente esecutivo

### **TRASMISSIONE**

La trasmissione di copia della presente Deliberazione è effettuata al Collegio Sindacale e ai destinatari indicati nell'atto nelle modalità previste dalla normativa vigente. L'inoltro alle UU. OO. aziendali avverrà in forma digitale ai sensi degli artt. 22 e 45 D.gs. n° 82/2005 e s.m.i. e secondo il regolamento aziendale in materia.

**UOC AFFARI GENERALI**  
Direttore Eduardo Chianese

### **ELENCO FIRMATARI**

*Gaetano Gubitosa - DIREZIONE GENERALE*

*Teresa Capobianco - UOC PROVVEDITORATO ED ECONOMATO*

*Carmela Zito - UOC GESTIONE ECONOMICO FINANZIARIA*

*Angela Annecchiarico - DIREZIONE SANITARIA*

*Amalia Carrara - DIREZIONE AMMINISTRATIVA*

*Eduardo Chianese - UOC AFFARI GENERALI*

---

**Oggetto:** FORNITURA QUINQUENNALE DI SISTEMI DIAGNOSTICI E PRODOTTI PER MEDICINA TRASFUSIONALE (ADESIONE SO.RE.SA. EX DEL. NN. 37/2017 – 201/2017 - 299/2017 – 135/2018 e DET. N. 166/2019) – PROVVEDIMENTI CONSEGUENZIALI.

### **IL DIRETTORE U.O.C. PROVVEDITORATO ED ECONOMATO**

A conclusione di specifica istruttoria, descritta nella narrazione che segue, si rappresenta che ricorrono i presupposti finalizzati all’adozione del presente provvedimento, ai sensi dell’art. 2 della Legge n. 241/1990 e s.m.i. e, in qualità di responsabile del procedimento, dichiara l’insussistenza del conflitto di interessi, ai sensi dell’art. 6 bis della legge n. 241/90 e s.m.i.

### **PREMESSO CHE**

- quest’AORN con deliberazioni nn.37/2017, 201/2017, 299/2017 e 135/2018 ha aderito alle Convenzioni stipulate dalla So.re.sa. Spa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per Medicina trasfusionale (Determinazione So.re.sa. n.172/2016 – Lotti vari), di Sistemi e dispositivi per la raccolta e la lavorazione del sangue destinati al S.I.T. (Determinazione So.re.sa. n.133/2017 – Lotti vari), di Sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Determinazione So.re.sa n.79/2017 - Lotti vari) e di Sistemi per procedure di aferesi terapeutica e raccolta cellule staminali (Determina So.re.sa. n.156/2017), come da prospetti riepilogativi allegati alle citate deliberazioni;
- con successiva determina n.166/2019 si è proceduto, attesa la motivazione ivi espressa, qui richiamata e trascritta, ad integrare la fornitura di Sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale in capo alla Ditta Bio-Rad Laboratories Srl. “*alle condizioni contrattuali .....*” di cui all’adesione aziendale formalizzata con deliberazione n.299/2017;
- nell’*iter* delle gare centralizzate, quest’AORN con deliberazioni del DG n. 1005 del 19/12/2022 e n. 636 del 06/07/2023 ha formalizzato - attesa la motivazione ivi espressa, qui integralmente riportata e trascritta - l’ampliamento della durata dei contratti informatici derivanti dalle adesioni in questione dapprima “*fino al 30/06/2023 e, comunque sino alla concorrenza dei relativi importi*”, poi “*fino al 31/12/2023, comunque sino alla concorrenza dei relativi importi*”, procedendo con la deliberazione n.636/2023 anche ad imputare l’importo ivi indicato al “*contratto in capo alla BIO RAD LABORATORIES.....*” (*recte: contratto informatico n. 46/23890*);
- il Direttore della UOC Immunoematologia e Medicina Trasfusionale, Dott.ssa Sonia Anna Raimondi, con note Prot. n. 27959 del 26/09/2023 e n. 28365 del 29/09/2023 (allegati nn.1 e 2), nel rinviare alla “*gara SORESA*” in corso, ha segnalato - relativamente al rapporto contrattuale in essere con la Ditta Roche Diagnostics Spa. (Cfr. Del n. 299/2017 - contratto informatico n.46/20094) - l’esaurita disponibilità economica, richiedendo con urgenza l’integrazione del budget, indispensabile per l’attività del CQB (Centro di Validazione Biologica) “*propedeutica alla validazione delle unità di sangue per il Dipartimento Campania nord.....*” ;

*Deliberazione del Direttore Generale*

*Il presente atto, in formato digitale e firmato elettronicamente, costituisce informazione primaria ed originale ai sensi dei combinati disposti degli artt. 23-ter, 24 e 40 del D.Lgs. n. 82/2005. Eventuale riproduzione analogica, costituisce valore di copia semplice a scopo illustrativo.*

- il precipitato Direttore ha inoltre determinato il fabbisogno di interesse aziendale sotto riportato, tanto “*fino al 31/12/2023*” e per un importo presunto di € 200.000,00 (*Cfr.* allegato n.2):
  - a) n.40 pz KIT MPX Cobas 6800 – cod. SIAC 414181;
  - b) n.10 pz KIT WNV cod. SIAC 465573;

**PRESO ATTO CHE** la So.re.sa. Spa., giusta consultazione della piattaforma di pertinenza, con Determinazione n.126 del 31/05/2023 ha indetto una procedura aperta per l'affidamento della fornitura di “*Sistemi e prodotti per medicina trasfusionale destinati ai Servizi Immunotrasfusionali (SIT) delle AA.SS. della Regione Campania*”;

**VISTA** la nota con cui il Direttore della UOC richiedente, all'uopo interpellato (Prot. 19196 del 29/06/2023 – agli atti), ha precisato che “*la determina 126 comprende il lotto per l’aferesi, strumentazione presente nell’elenco inviato per la prosecuzione dei contratti.....*” (mail del 28/06/2023 – agli atti), permanendo l'esigenza di attingere dai contratti derivanti dei provvedimenti adottati da questo Ente;

**PRESO ATTO** altresì che la So.re.sa. Spa. – relativamente alla suddetta procedura centralizzata – con determinazioni del DG nn. 188 del 02/08/2023 e 204 del 01/09/2023 ha rispettivamente formalizzato l'ammissione/esclusione dei contratti a prosieguo della gara e nominato la Commissione giudicatrice, come emerge dalla consultazione della summenzionata piattaforma;

**RILEVATO CHE** la Ditta Roche Diagnostics Spa.- all'uopo interpellata (mail del 03/10/2023 – agli atti) - ha comunicato la disponibilità “*a mantenere valide le condizioni in essere della fornitura .....nell’iter della procedura centralizzata*” (pec del 04/10/2023 - allegato n. 3);

**CONSIDERATO CHE** la fornitura di consumabili da parte della Ditta Roche Diagnostics Spa., nell'*iter* dell'espletamento della gara So.re.sa., consente di assicurare la continuità assistenziale fino al 31/12/2023, onde allinearne la durata al termine prefissato con precedente deliberazione del DG n.636/2023;

**ESAMINATA** tutta la documentazione innanzi richiamata, allegata alla presente ed in atti giacente; **RITENUTO**, attese le motivazioni innanzi esposte, di

- procedere ad imputare - relativamente al rapporto contrattuale in corso con la Ditta Roche Diagnostics Spa. per la fornitura di consumabili - l'importo complessivo di € 200.000,00 + IVA alle condizioni economiche in essere (Del. DG n.299/2017) e giusta disponibilità manifestata dalla medesima Ditta (già allegato n. 3);
- procedere altresì ad imputare – relativamente ai contratti di noleggio apparecchiature in capo alle Ditta Haemonetics Italia Srl., Roche Diagnostics Spa., Immucor Italia Spa., Fresenius Kabi Italia Srl., Bio-Rad Laboratories Srl., Maco Pharma Italia Srl. e Vasini Strumenti Srl. – l'importo complessivo di € 92.566,00 + IVA alle condizioni economiche in essere (Del. DG adesione So.re.sa n.37/2017 - n. 201/2017 - n. 299/2017- n.135/2018 e determina n.136/2019) e giusta disponibilità manifestata dalle stesse (rispettivamente pec del 06/10/2023, pec del 04/10/2023, pec del 06/10/2023, pec del 12/10/2023 e del 17/10/2023, pec del 05/10/2023 e del 19/10/2023, pec del 10/10/2023 e pec del 12/10/2023 – allegati dal n. 4 al n. 12) fino al 31/12/2023;

**ATTESTATO** che la presente proposta di deliberazione è formulata previa istruttoria ed estensione conforme alla normativa legislativa vigente in materia e può essere pubblicata integralmente;

**PROPONE**

**I – DI PROCEDERE**, attesa la motivazione innanzi espressa, qui riportata e trascritta, ad imputare - relativamente al rapporto contrattuale in corso con la Ditta Roche Diagnostics Spa. per la fornitura di consumabili - l'importo complessivo di € 200.000,00 + IVA alle condizioni economiche in essere (Del. DG n.299/2017) e giusta disponibilità manifestata dalla medesima Ditta (già allegato n. 3);

**II – DI PROCEDERE** altresì - ad imputare – relativamente ai contratti di noleggio apparecchiature in capo alle Ditte Haemonetics Italia Srl., Roche Diagnostics Spa., Immucor Italia Spa., Fresenius Kabi Italia Srl., Bio-Rad Laboratories Srl., Maco Pharma Italia Srl. e Vasini Strumenti Srl. – l'importo complessivo di € 92.566,00 + IVA alle condizioni economiche in essere (Del. DG adesione So.re.sa n.37/2017 - n. 201/2017 - n. 299/2017- n.135/2018 e determina n.136/2019) e giusta disponibilità manifestata dalle stesse (rispettivamente pec del 06/10/2023, pec del 04/10/2023, pec del 06/10/2023, pec del 12/10/2023 e del 17/10/2023, pec del 05/10/2023 e del 19/10/2023 , pec del 10/10/2023 e pec del 12/10/2023 – allegati dal n. 4 al n. 12) fino al 31/12/2023;

**III – DI IMPUTARE** la somma complessiva di € 356.930,52 Iva compresa, come di seguito riportato:

- a) € 244.000,00 Iva compresa al conto economico n. 5010105010 “Dispositivi medico – diagnostici in vitro” – bilancio corrente 2023;
- b) € 112.930,52 Iva compresa al conto economico n. 5040201010 “Canoni di noleggio area sanitaria” - bilancio corrente 2023;

**IV – DI DARE ATTO** che il responsabile dell'istruttoria del presente atto è la Dott.ssa Teresa Capobianco, Direttore UOC Provveditorato – Economato;

**V – DI CONFERMARE** quale Responsabile dell'esecuzione contrattuale il Direttore della UOC Immunoematologia e Medicina Trasfusionale di quest'Azienda, Dott.ssa Sonia Anna Raimondi;

**VI – DI PREVEDERE**, altresì, apposita clausola risolutiva espressa qualora SO.RE.SA. S.p.A. (soggetto aggregatore per la Regione Campania) avesse nel frattempo attivato analoga convenzione/accordo quadro centralizzato;

**VII – DI NOTIFICARE** copia del presente provvedimento alle Ditte Haemonetics Italia Srl., Roche Diagnostics Spa., Immucor Italia Spa., Fresenius Kabi Italia Srl., Bio-Rad Laboratories Srl., Maco Pharma Italia Srl. e Vasini Strumenti Srl.;

**VIII – DI TRASMETTERE** copia del presente atto al Collegio Sindacale, ai sensi di legge, nonché alle UU.OO.CC GEF, Farmacia Ospedaliera, Tecnologia Ospedaliera e HTA ed Immunoematologia e Medicina Trasfusionale per quanto di rispettiva competenza.

*L'Estensore  
Dott.ssa Maria Fatima Corvino*

**IL DIRETTORE**  
**UOC Provveditorato ed Economato**  
*Dott.ssa Teresa Capobianco*

*Deliberazione del Direttore Generale*

**IL DIRETTORE GENERALE**

**Dr. Gaetano Gubitosa**

individuato con D.G.R.C. n. 465 del 27/07/2023

immesso nelle funzioni con D.P.G.R.C. n. 80 del 31/07/2023

**Vista** la proposta di deliberazione che precede, a firma del Direttore UOC Provveditorato ed Economato Dott.ssa Teresa Capobianco

**Acquisiti** i pareri favorevoli del Direttore Sanitario e del Direttore Amministrativo in modalità telematica (art. 6, punto 1, lett e del regolamento aziendale) e sotto riportati

Il Direttore Sanitario

Dr.ssa Angela Annecchiarico

Favorevole

Il Direttore Amministrativo

Avv. Amalia Carrara

Favorevole

**DELIBERA**

per le causali in premessa, che qui si intendono integralmente richiamate e trascritte, di prendere atto della proposta di deliberazione che precede e, per l'effetto, di:

**I – PROCEDERE**, attesa la motivazione innanzi espressa, qui riportata e trascritta, ad imputare - relativamente al rapporto contrattuale in corso con la Ditta Roche Diagnostics Spa. per la fornitura di consumabili - l'importo complessivo di € 200.000,00 + IVA alle condizioni economiche in essere (Del. DG n.299/2017) e giusta disponibilità manifestata dalla medesima Ditta (già allegato n. 3);

**II – PROCEDERE** altresì - ad imputare – relativamente ai contratti di noleggio apparecchiature in capo alle Ditte Haemonetics Italia Srl., Roche Diagnostics Spa., Immucor Italia Spa., Fresenius Kabi Italia Srl., Bio-Rad Laboratories Srl., Maco Pharma Italia Srl. e Vasini Strumenti Srl. – l'importo complessivo di € 92.566,00 + IVA alle condizioni economiche in essere (Del. DG adesione So.re.sa n.37/2017 - n. 201/2017 - n. 299/2017- n.135/2018 e determina n.136/2019) e giusta disponibilità manifestata dalle stesse (rispettivamente pec del 06/10/2023, pec del 04/10/2023, pec del 06/10/2023, pec del 12/10/2023 e del 17/10/2023, pec del 05/10/2023 e del 19/10/2023 , pec del 10/10/2023 e pec del 12/10/2023 – allegati dal n. 4 al n. 12) fino al 31/12/2023;

**III –IMPUTARE** la somma complessiva di € 356.930,52 Iva compresa, come di seguito riportato:

- a) € 244.000,00 Iva compresa al conto economico n. 5010105010 “Dispositivi medico – diagnostici in vitro” – bilancio corrente 2023;
- b) € 112.930,52 Iva compresa al conto economico n. 5040201010 “Canoni di noleggio area sanitaria” - bilancio corrente 2023;

*Deliberazione del Direttore Generale*

*Il presente atto, in formato digitale e firmato elettronicamente, costituisce informazione primaria ed originale ai sensi dei combinati disposti degli artt. 23-ter, 24 e 40 del D.Lgs. n. 82/2005. Eventuale riproduzione analogica, costituisce valore di copia semplice a scopo illustrativo.*

**IV –DARE ATTO** che il responsabile dell'istruttoria del presente atto è la Dott.ssa Teresa Capobianco, Direttore UOC Provveditorato – Economato;

**V –CONFERMARE** quale Responsabile dell'esecuzione contrattuale il Direttore della UOC Immunoematologia e Medicina Trasfusionale di quest'Azienda, Dott.ssa Sonia Anna Raimondi;

**VI –PREVEDERE**, altresì, apposita clausola risolutiva espressa qualora SO.RE.SA. S.p.A. (soggetto aggregatore per la Regione Campania) avesse nel frattempo attivato analoga convenzione/accordo centralizzato;

**VII –NOTIFICARE** copia del presente provvedimento alle Ditte Haemonetics Italia Srl., Roche Diagnostics Spa., Immucor Italia Spa., Fresenius Kabi Italia Srl., Bio-Rad Laboratories Srl., Maco Pharma Italia Srl. e Vasini Strumenti Srl.;

**VIII –TRASMETTERE** copia del presente atto al Collegio Sindacale, ai sensi di legge, nonché alle UU.OO.CC GEF, Farmacia Ospedaliera, Tecnologia Ospedaliera e HTA ed Immunoematologia e Medicina Trasfusionale per quanto di rispettiva competenza.

**IL DIRETTORE GENERALE**  
**Gaetano Gubitosa**

*Deliberazione del Direttore Generale*

*Il presente atto, in formato digitale e firmato elettronicamente, costituisce informazione primaria ed originale ai sensi dei combinati disposti degli artt. 23-ter, 24 e 40 del D.Lgs. n. 82/2005. Eventuale riproduzione analogica, costituisce valore di copia semplice a scopo illustrativo.*



REGIONE CAMPANIA  
AZIENDA OSPEDALIERA DI RILIEVO NAZIONALE E DI ALTA SPECIALIZZAZIONE  
“SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO”  
CASERTA

ATTESTAZIONE DI VERIFICA E REGISTRAZIONE CONTABILE  
(per le proposte che determinano un costo per l'AORN – VEDI ALLEGATO)

*Deliberazione del Direttore Generale*

*Il presente atto, in formato digitale e firmato elettronicamente, costituisce informazione primaria ed originale ai sensi dei combinati disposti degli artt. 23-ter, 24 e 40 del D.Lgs. n. 82/2005. Eventuale riproduzione analogica, costituisce valore di copia semplice a scopo illustrativo.*



REGIONE CAMPANIA

All 1

Azienda Ospedaliera di Rilievo Nazionale e di Alta Specializzazione

Sant'Anna e San Sebastiano

CASERTA

**Direttore U.O.C.**

Dott.ssa Sonia Anna Raimondi  
Tel. +39 0823232046

Mail :

Immunoematologia@ospedale.caserta.it

**U.O.S. Produzione emocomponenti**

Dott. Pasquale Amato  
Tel 0823 232048

**I.P.A.S. Validazione Biologica  
emocomponenti C.Q.B.**

Dott.ssa Fabrizia Massa D'Elia

Tel 0823 232333

**Dirigenti Medici**

Dott.ssa Carmela Cafasso

Dott.ssa Antonietta Incarnato

Dott. Antonio Ragosta

Dott.ssa Caterina Rocco

Dott.ssa Rosa Romano

Tel 0823 232602

**Dirigenti Biologi**

Dott. Vincenzo Altomonte

Dott.ssa Ilaria Cimmino

Dott.ssa Caterina Pascariello

Dott.ssa Paola Perrotta

Dott. Francesco Spera

Tel 0823 232049

**Coordinatore Tecnico**

Dott. Vincenzo Telesco

Tel 0823 232045

AL Direttore UOC Provveditorato

p.c. Direttore Sanitario

**OGGETTO: integrazione budget contratto n° 4600020094-ROCHE**

Facendo seguito alla delibera n° 1005 del 19/12/2022, nella quale si prorogava il contratto alla ditta Roche in oggetto, con la stessa non veniva integrato il budget, in quanto vi era copertura economica sufficiente fino al completamento della gara SORESA. Dal momento che la gara SORESA è ancora in fase di aggiudicazione, si richiede con urgenza, l'integrazione del budget di 200.000,00 euro fino al 31/12/2023.

Si rappresenta alla S.V. l'urgenza, in quanto tale attività del CQB è propedeutica alla validazione delle unità di sangue per il Dipartimento Campania nord: SIMT Avellino, SIMT Aversa, SIMT Benevento e SIMT Caserta.

Caserta, 26/09/2023

A.O.R.N. SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO  
CASERTA  
U.O.C. di Immunoematologia e Centro  
Trasfusionale  
Direttore Dott.ssa Sonia Anna Raimondi

*Sonia Anna Raimondi*





REGIONE CAMPANIA

All 2

Azienda Ospedaliera di Rilievo Nazionale e di Alta Specializzazione  
Sant'Anna e San Sebastiano  
CASERTA

AL Direttore UOC Provveditorato

**Direttore U.O.C.**

Dott.ssa Sonia Anna Raimondi  
Tel. +39 0823232046

Mail :

[immunoematologia@ospedale.caserta.it](mailto:immunoematologia@ospedale.caserta.it)

**U.O.S. Produzione emocomponenti**

Dott. Pasquale Amato  
Tel 0823 232048

**I.P.A.S. Validazione Biologica**

**emocomponenti C.Q.B.**

Dott.ssa Fabrizia Massa D'Elia  
Tel 0823 232333

**Dirigenti Medici**

Dott.ssa Carmela Cafasso  
Dott.ssa Antonietta Incarnato

Dott. Antonio Ragosta

Dott.ssa Caterina Rocco

Dott.ssa Rosa Romano

Tel 0823 232602

**Dirigenti Biologi**

Dott. Vincenzo Altomonte

Dott.ssa Ilaria Cimmino

Dott.ssa Caterina Pascariello

Dott.ssa Paola Perrotta

Dott. Francesco Spera

Tel 0823 232049

**Coordinatore Tecnico**

Dott. Vincenzo Telesco

Tel 0823 232045

Oggetto: specifica integrazione alla nota prot. N°27959 del 26/09/2023

Il CQB esegue in media 6000 test/mese per il Dipartimento Campania Nord, ogni KIT MPX Cobas 6800 esegue 400 test e costa 4.150,00 euro senza IVA e KIT WNV esegue 90 test per un costo di 1100,00 euro iva esclusa; il fabbisogno di kit stimato fino al 31/12/2023 è :

40 pezzi KIT MPX Cobas 6800 cod. SIAC 414181 per un costo di euro 182.268,00 (IVA inclusa)

10 pezzi KIT WNV cod. SIAC 465573 per un costo di euro 13.420,00 (IVA inclusa)

Tutti gli altri consumabili sono in sconto merce.

Pertanto, si chiede di integrare il contratto n° 4600020094-ROCHE di 200.000,00 euro ( arrotondamento per eccesso) in quanto la stima è presunta.

Per ogni chiarimento si resta in attesa.

Caserta, 29/09/2023

Il Direttore UOC SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO  
AO.R.N. SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO  
U.O.C. di Immunoematologia e Centro  
Trasfusionale  
Dott.ssa Sonia Anna Raimondi  
Direttore Dott.ssa Sonia Anna Raimondi



**Adesione aziendale convenzione Soresa per la fornitura quinquennale di sistemi  
diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (del dg 299/17)**

all. M.3

**Da** **rochediagnostics** <rochediagnostics@legalmail.it>  
**A** **provveditorato** <provveditorato@ospedalecasertapec.it>  
**Data** mercoledì 4 ottobre 2023 - 16:27

Spett.le Ente,  
con riferimento a quanto in oggetto, si allega quanto richiesto.  
Cordiali saluti.

--  
Ufficio Gare  
Roche Diagnostics S.p.A.

---

Proroga.pdf





Spettabile

AZIENDA OSP S ANNA SAN SEBASTIANO  
V TESCIONE  
81100, CASERTA (CE)

Monza, 04/10/2023  
Prot. n. 05732/23/IR

**Cod. 3685655700      Offerta N. 62287/62289/O1016323/proroga/IR.**  
(da citare per qualsiasi comunicazione relativa)

**OGGETTO: Proroga offerta N. 62287/62289/O1016323.**

In riferimento alla Vostra comunicazione ricevuta via pec in data 3.10.2023, siamo lieti di comunicarVi la disponibilità di Roche Diagnostics S.p.A. a mantenere valide le condizioni in essere della fornitura in oggetto, nell'iter della procedura centralizzata.

Le condizioni di fornitura rimangono invariate rispetto al contratto in essere.

---

**CONTATTI RISERVATI ALLA CLIENTELA**

---

**UFFICIO DEAL TO CONTRACT**

(GARE e COMUNICAZIONI RELATIVE - RICHIESTA  
PREVENTIVI - AGGIUDICAZIONI - CONTRATTI E RELATIVE  
MODIFICHE - PROROGHE - AGG. TECNOLOGICI)

Tel. 039.28171 - N. Verde 800-650651  
Fax. 039.2817670 - 678  
[monza.ufficiogare@roche.com](mailto:monza.ufficiogare@roche.com)  
[rochediagnostics@legalmail.it](mailto:rochediagnostics@legalmail.it)

---

**UFFICIO ORDINI**

(ORDINI - RESI - NOTE DI CREDITO)

N. Verde 800-620621  
[monza.labdia@roche.com](mailto:monza.labdia@roche.com)

In fede

ROCHE DIAGNOSTICS S.P.A.

Concetta Patera

Noemi Maria Brambilla

**Roche Diagnostics S.p.A.**  
- società unipersonale

Sede Legale: 20900 Monza MB  
Viale G.B. Stucchi, 110  
Capitale sociale EUR 18.060.000 i.v.  
C.F./P.IVA/Registro Imprese Milano -  
Monza/Brianza - Lodi 10181220152

Commercial Finance Operations

Tel.  
Numero verde 800-650651  
Fax +039/2817670 - 039/2817678  
[www.roche.it](http://www.roche.it)  
[ilaria.redaelli@contractors.roche.com](mailto:ilaria.redaelli@contractors.roche.com)



**Re: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)**

*All m. 4*

**Da** haemonetics@PEC.it <haemonetics@PEC.it>

**A** provveditorato@ospedalecasertapec.it <provveditorato@ospedalecasertapec.it>

**Data** venerdì 6 ottobre 2023 - 11:18

---

Spett.le Ente,

si trasmette in allegato ns risposta alla Vs richiesta di seguito riportata

Cordiali saluti

Haemonetics Italia S.r.l.

Risposta:

**DA:** "Per conto di: provveditorato@ospedalecasertapec.it" <posta-certificata@pec.aruba.it>

**Oggetto:**

**A:** HAEMONETICS ITALIA SRL <haemonetics@pec.it>

**Data:** 2023-10-03 13:53:56

In riferimento all'Adesione Aziendale in oggetto, si chiede a Codesta Ditta di manifestare, con cortese urgenza, la disponibilità a mantenere valide le condizioni in essere, nell'iter della procedura centralizzata.

Restasi in attesa di pronta risposta, onde assicurare la continuità assistenziale

---

U.O.C. Provveditorato ed Economato  
AORN Sant'Anna e San Sebastiano – Caserta  
Via Palasciano 81100 – Caserta - Tel. 0823/232462  
e-mail: provveditorato@ospedale.caserta.it  
PEC: provveditorato@ospedalecasertapec.it

**23Ripr021.pdf.p7m**

# HAEMONETICS®

Codice Cliente: 3352

Prot. No. 23Ripr021

Spettabile  
**Azienda Ospedaliera di Caserta  
Sant'Anna e San Sebastiano**  
Via Palasciano  
81100 Caserta (CE)

Sesto San Giovanni (MI), 6 ottobre 2023

OGGETTO: **Vs PEC del 3/10/2023  
Convenzione per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per  
Medicina Trasfusionale destinati ai Servizi Immunotrasfusionali (SIT) – CIG  
DERIVATO: 732402589F – LOTTO 3**

Haemonetics Italia S.r.l., facendo seguito alla Vs richiesta del 3/10/2023, è con la presente a comunicare la propria disponibilità, con riferimento alla fornitura in oggetto citata e nell'iter della procedura centralizzata, a mantenere valide le attuali condizioni in essere.

In fede,

Haemonetics Italia S.r.l.  
Legale Rappresentante  
Alessandro Casanova  
*Sottoscritto con firma digitale*

**Haemonetics Italia S.r.l.**  
Società appartenente al Gruppo Haemonetics  
Via Alberto Falck, 16  
20099 Sesto San Giovanni (MI), Italia  
Tel: 800.870.200  
Fax: 800.870.375  
[www.haemonetics.com](http://www.haemonetics.com)

**Capitale Sociale**  
€ 370.000 i.v.  
Reg. Imprese di Milano C.F. e P.IVA 10923790157  
R.E.A. 1418450  
**Sede legale**  
Largo Augusto, 8  
20122 Milano, Italia



**Oggetto:** POSTA CERTIFICATA: Adesione aziendale convenzione Soresa per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (del dg 299/17)  
**Mittente:** "Per conto di: rochediagnostics@legalmail.it" <posta-certificata@legalmail.it>  
**Data:** 04/10/2023, 16:27  
**A:** provveditorato <provveditorato@ospedalecasertapec.it>

All n 5

## Messaggio di posta certificata

Il giorno 04/10/2023 alle ore 16:27:37 (+0200) il messaggio "Adesione aziendale convenzione Soresa per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (del dg 299/17)" è stato inviato da "rochediagnostics@legalmail.it" indirizzato a:

provveditorato@ospedalecasertapec.it

Il messaggio originale è incluso in allegato.

**Identificativo messaggio:** 262F18C4.01FC0616.FB164DA1.45E02DF9.posta-certificata@legalmail.it

L'allegato daticert.xml contiene informazioni di servizio sulla trasmissione.

---

## Certified email message

On 04/10/2023 at 16:27:37 (+0200) the message "Adesione aziendale convenzione Soresa per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (del dg 299/17)" was sent by "rochediagnostics@legalmail.it" and addressed to:

provveditorato@ospedalecasertapec.it

The original message is attached.

**Message ID:** 262F18C4.01FC0616.FB164DA1.45E02DF9.posta-certificata@legalmail.it

The daticert.xml attachment contains service information on the transmission

---

— postacert.eml —

**Oggetto:** Adesione aziendale convenzione Soresa per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (del dg 299/17)

**Mittente:** rochediagnostics <rochediagnostics@legalmail.it>

**Data:** 04/10/2023, 16:27

**A:** provveditorato <provveditorato@ospedalecasertapec.it>

Spett.le Ente,  
con riferimento a quanto in oggetto, si allega quanto richiesto.  
Cordiali saluti.

--

Ufficio Gare  
Roche Diagnostics S.p.A.

— Allegati: —

postacert.eml	398 kB
Proroga.pdf	290 kB
daticert.xml	985 bytes



Spettabile

AZIENDA OSP S ANNA SAN SEBASTIANO  
V TESCIONE  
81100, CASERTA (CE)

Monza, 04/10/2023  
Prot. n. 05732/23/IR

**Cod. 3685655700      Offerta N. 62287/62289/01016323/proroga/IR.**  
(da citare per qualsiasi comunicazione relativa)

**OGGETTO: Proroga offerta N. 62287/62289/01016323.**

In riferimento alla Vostra comunicazione ricevuta via pec in data 3.10.2023, siamo lieti di comunicarVi la disponibilità di Roche Diagnostics S.p.A. a mantenere valide le condizioni in essere della fornitura in oggetto, nell'iter della procedura centralizzata.

Le condizioni di fornitura rimangono invariate rispetto al contratto in essere.

---

**CONTATTI RISERVATI ALLA CLIENTELA**

**UFFICIO DEAL TO CONTRACT**

(GARE e COMUNICAZIONI RELATIVE - RICHIESTA PREVENTIVI - AGGIUDICAZIONI - CONTRATTI E RELATIVE MODIFICHE - PROROGHE - AGG. TECNOLOGICI)

Tel. 039.28171 - N. Verde 800-650651

Fax. 039.2817670 - 678

[monza.ufficiogare@roche.com](mailto:monza.ufficiogare@roche.com)

[rochediagnostics@legalmail.it](mailto:rochediagnostics@legalmail.it)

---

**UFFICIO ORDINI**

(ORDINI - RESI - NOTE DI CREDITO)

N. Verde 800-620621

[monza.labdia@roche.com](mailto:monza.labdia@roche.com)

In fede

ROCHE DIAGNOSTICS S.P.A.

Concetta Patera

Noemi Maria Brambilla

**Roche Diagnostics S.p.A.**  
- società unipersonale

Sede Legale: 20900 Monza MB  
Viale G.B. Stucchi, 110  
Capitale sociale: EUR 18.060.000 i.v.  
C.F./P.IVA/Registro Imprese Milano -  
Monza/Brianza - Lodi 10181220152

Commercial Finance Operations

Tel.

Numero verde 800-650651

Fax +039/2817670 - 039/2817678

[www.roche.it](http://www.roche.it)

[ilaria.redaelli@contractors.roche.com](mailto:ilaria.redaelli@contractors.roche.com)



**Re:Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi  
diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)**

**Da** [immucoritalia@pec.it](mailto:immucoritalia@pec.it) <immucoritalia@pec.it>  
**A** [provveditorato@ospedalecasertapec.it](mailto:provveditorato@ospedalecasertapec.it) <provveditorato@ospedalecasertapec.it>  
**Cc** **ufficio gare** <ita-ufficiogare@immucor.com>  
**Data** venerdì 6 ottobre 2023 - 14:48

All m 6

Gentile Cliente,  
si prega di prendere visione della lettera allegata.

A disposizione per eventuali chiarimenti si porgono distinti saluti.

**IMMUCOR ITALIA S.p.A.**

Cinzia Delvecchio

Tender Office

Via Ettore Bugatti n. 12 - 20142 Milano

t. +39.02.89342251-252-253 | f. +39 02 8931 5064 | e-mail [ita-ufficiogare@immucor.com](mailto:ita-ufficiogare@immucor.com)

Certified email (PEC) Ufficio Gare [immucoritalia@pec.it](mailto:immucoritalia@pec.it)

Da "provveditorato@ospedalecasertapec.it" provveditorato@ospedalecasertapec.it  
A "Immucir Italia srl" immucoritalia@pec.it  
Cc  
Data Tue, 3 Oct 2023 13:51:11 +0200  
Oggetto Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e  
prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)

In riferimento all'Adesione Aziendale in oggetto, si chiede a Codesta Ditta di manifestare, con cortese urgenza, la disponibilità a mantenere valide le condizioni in essere, nell'iter della procedura centralizzata.

Restasi in attesa di pronta risposta, onde assicurare la continuità assistenziale

*U.O.C. Provveditorato ed Economato*

*AORN Sant'Anna e San Sebastiano – Caserta*

*Via Palasciano 81100 – Caserta - Tel. 0823/232462*

*e-mail: provveditorato@ospedale.caserta.it*

*PEC: provveditorato@ospedalecasertapec.it*

AO\_Caserta-PR\_372\_CD\_23.pdf

Spettabile  
AZIENDA OSPEDALIERA DI RILIEVO NAZIONALE  
E DI ALTA SPECIALIZZAZIONE  
“SANT’ANNA E SAN SEBASTIANO”  
Via Palasciano  
81100 CASERTA

c.a. U.O.C. Affari Generali  
Ufficio Protocollo Generale  
[provveditorato@ospedalecasertappec.it](mailto:provveditorato@ospedalecasertappec.it)

Milano, 05 ottobre 2023

**OGGETTO: FORNITURA DELIBERA DI ADESIONE N. 299 DEL 11/12/2017 - DELIBERA DI SORESA N. 79 DEL  
13/04/2017**

Con la presente IMMUCOR Italia S.p.A., in riferimento alla fornitura di cui all’oggetto e alla Vostra richiesta pec del 03/10/2023, comunica la propria disponibilità a mantenere valide le condizioni commerciali in essere dei reagenti e materiale di consumo, del canone di locazione (€ 19.000,00/anno IVA esclusa) e del canone di interfacciamento (€ 1.000,00/anno IVA esclusa), fino all’espletamento della nuova procedura di gara.

Cordiali saluti.

**Immucor Italia S.p.A.**

**General Manager**

**ALBERTO TALARICO**



DocuSigned by ALBERTO TALARICO

Approvo il documento  
05-ott-2023 | 7:33:46 PM CEST

6942C181A9D844B8B18CAFA45A3AE8D6

**IMMUCOR ITALIA S.p.A.**  
sede legale e amministrativa:  
20142 Milano  
Via Ettore Bugatti, 12  
Tel. +39 02 89342,1  
Fax +39 02 8931 5064  
[immucoritalia@immucor.com](mailto:immucoritalia@immucor.com)  
<http://www.immucor.com>

società soggetta all’attività di direzione e coordinamento di Immucor Inc.  
capitale sociale € 8.500.000,00 interamente versato  
partita IVA, codice fiscale e n. di iscrizione Registro delle Imprese  
di Milano sezione Ordinaria: 09412650153  
n. di Iscrizione Repertorio Economico Amministrativo: 1290980



**Oggetto:** POSTA CERTIFICATA: Rinnovo fornitura di sistemi diagnostici e prodotti di medicina trasfusionale destinati ai servizi dedicati ai Servizi Immunotrasfusionali (SIT) delle Aziende Sanitarie della Regione Campania – ex LOTTO 11 Determinazione So.Re.Sa n. 172 del 30/11/2016 - Vs. adesione con Delibera n. 37 del 27/03/2017. Rif. gara ns prot. n. GD/CF/vd/2831/2016 del 18/07/2016.

**Mittente:** "Per conto di: tender-it@fki-srl.legalmail.it" <posta-certificata@legalmail.it>  
**Data:** 12/10/2023, 08:15

**A:** provveditorato@ospedale.caserta.it, provveditorato@ospedalecasertappec.it  
**CC:** salvatore.borrelli@frenesius-kabi.com

all M-7

## Messaggio di posta certificata

Il giorno 12/10/2023 alle ore 08:15:14 (+0200) il messaggio "Rinnovo fornitura di sistemi diagnostici e prodotti di medicina trasfusionale destinati ai servizi dedicati ai Servizi Immunotrasfusionali (SIT) delle Aziende Sanitarie della Regione Campania – ex LOTTO 11 Determinazione So.Re.Sa n. 172 del 30/11/2016 - Vs. adesione con Delibera n. 37 del 27/03/2017. Rif. gara ns prot. n. GD/CF/vd/2831/2016 del 18/07/2016." è stato inviato da "tender-it@fki-srl.legalmail.it" indirizzato a:

provveditorato@ospedalecasertappec.it

provveditorato@ospedale.caserta.it

salvatore.borrelli@frenesius-kabi.com

Il messaggio originale è incluso in allegato.

**Identificativo messaggio:** 262F18C4.0230221B.2286642F.45E02DF9.posta-certificata@legalmail.it

L'allegato daticert.xml contiene informazioni di servizio sulla trasmissione.

---

## Certified email message

On 12/10/2023 at 08:15:14 (+0200) the message "Rinnovo fornitura di sistemi diagnostici e prodotti di medicina trasfusionale destinati ai servizi dedicati ai Servizi Immunotrasfusionali (SIT) delle Aziende Sanitarie della Regione Campania – ex LOTTO 11 Determinazione So.Re.Sa n. 172 del 30/11/2016 - Vs. adesione con Delibera n. 37 del 27/03/2017. Rif. gara ns prot. n. GD/CF/vd/2831/2016 del 18/07/2016." was sent by "tender-it@fki-srl.legalmail.it" and addressed to:

provveditorato@ospedalecasertappec.it

provveditorato@ospedale.caserta.it

salvatore.borrelli@frenesius-kabi.com

The original message is attached.

**Message ID:** 262F18C4.0230221B.2286642F.45E02DF9.posta-certificata@legalmail.it

The daticert.xml attachment contains service information on the transmission

**Oggetto:** Rinnovo fornitura di sistemi diagnostici e prodotti di medicina trasfusionale destinati ai servizi dedicati ai Servizi Immunotrasfusionali (SIT) delle Aziende Sanitarie della Regione Campania – ex LOTTO 11 Determinazione So.Re.Sa n. 172 del 30/11/2016 - Vs. adesione con Delibera n. 37 del 27/03/2017. Rif. gara ns prot. n. GD/CF/vd/2831/2016 del 18/07/2016.

**Mittente:** tender-it@fki-srl.legalmail.it

**Data:** 12/10/2023, 08:15

**A:** provveditorato@ospedale.caserta.it, provveditorato@ospedalecasertappec.it

**CC:** salvatore.borrelli@fresenius-kabi.com

Buongiorno,

si veda in allegato Ns comunicazione per quanto in oggetto.

Restando a disposizione,

saluto cordialmente.

Giulia Carlotta Carpi

Ufficio Gare

Fresenius Kabi Italia S.r.l.

Via Francia 21/C

37135 Verona

P 045/2053789

F 045/2053918

giulia.carpi@fresenius-kabi.com

— Allegati:

postacert.eml	496 kB
GC 4343_11102023_AO S.ANNA E S.SEbastiano_PROROGA 31.12.2023_2831VD16-signed.pdf	360 kB
daticert.xml	1,3 kB



**FRESENIUS  
KABI**

Fresenius Kabi Italia S.r.l.  
Società con Unico Socio Fresenius Kabi Deutschland GmbH  
Soggetta a direzione e coordinamento di Fresenius Kabi AG

**Spett.le**

**AORN S. Anna e S. Sebastiano  
di Caserta  
Via Ferdinando Palasciano  
81100 Caserta (CE)**

**c.a. U.O.C. PROVVEDITORATO ED ECONOMATO**

Isola della Scala (VR), 11/10/2023

Ns. Rif. AF/IB/gc/4343/2023

**OGGETTO: Rinnovo fornitura di sistemi diagnostici e prodotti di medicina trasfusionale destinati ai servizi dedicati ai Servizi Immunotrasfusionali (SIT) delle Aziende Sanitarie della Regione Campania – ex LOTTO 11 Determinazione So.Re.Sa n. 172 del 30/11/2016 - Vs. adesione con Delibera n. 37 del 27/03/2017.**  
**Rif. gara ns prot. n. GD/CF/vd/2831/2016 del 18/07/2016.**

Spett.le Ente,

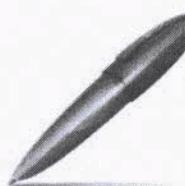
In riferimento a quanto indicato in oggetto, Fresenius Kabi Italia S.r.l. ha adempiuto all'esecuzione delle forniture relative al contratto aggiudicato con Vs. Delibera di adesione n. 37 del 27/03/2017 (presa d'atto Determinazione So.Re.Sa. n. 172 del 30/11/2016).

Il contratto risulta in scadenza al 31/12/2023, ed il Vostro Ente ha inviato richiesta di proroga e conferma condizioni economiche con mail del 03/10/2023.

Per quanto sopra la scrivente prende atto della richiesta di inviata dal Vostro Ente, relativa al contratto in oggetto, e conferma la propria disponibilità alla prosecuzione della fornitura fino al 31/12/2023 alle medesime condizioni economiche e contrattuali attualmente praticate.

Si provvederà, pertanto, alla fatturazione dei canoni di noleggio delle apparecchiature installate presso i centri, nelle modalità sinora osservate per tutto il periodo di proroga contrattuale.

RingraziandoVi per l'attenzione, cordialmente salutiamo.



Firmato digitalmente da:  
**BRUNI ISABELLA**  
Firmato il 11/10/2023 15:16  
Seriale Certificato: 223468  
Valido dal 11/03/2021 al 11/03/2024  
InfoCamere Qualified Electronic Signature CA

**Fresenius Kabi Italia S.r.l.  
Andrea Ferrara  
Procuratore Speciale**

**Andrea Ferrara**

Firmato digitalmente  
da: FERRARA  
ANDREA  
Luogo: VERONA  
Data: 11/10/2023  
18:36:51

**Fresenius Kabi Italia S.r.l.  
Isabella Bruni  
Procuratore Speciale**



Vs. richiesta prosecuzione fornitura. Procedura aperta per la fornitura di sistemi per procedure di aferesi terapeutica e raccolta cellule staminali destinati ai SIT delle Aziende Sanitarie della Regione Campania aggiudicata con Determina So.re.sa n. 156/2017. Vs. adesione con Determinazione del Direttore Generale n. 135 del 05/03/2018. Rif. gara ns prot. GD/eg/2028/2017 del 10/05/2017.

All m8

**Da** [tender-it@fki-srl.legalmail.it](mailto:tender-it@fki-srl.legalmail.it) <tender-it@fki-srl.legalmail.it>  
**A** [provveditorato@ospedalecasertappec.it](mailto:provveditorato@ospedalecasertappec.it) <provveditorato@ospedalecasertappec.it>  
**Cc** [diegomarengo.digilab@gmail.com](mailto:diegomarengo.digilab@gmail.com) <diegomarengo.digilab@gmail.com>,  
[salvatore.borrelli@fresenius-kabi.com](mailto:salvatore.borrelli@fresenius-kabi.com) <salvatore.borrelli@fresenius-kabi.com>,  
[elisa.cottarelli@fresenius-kabi.com](mailto:elisa.cottarelli@fresenius-kabi.com) <elisa.cottarelli@fresenius-kabi.com>,  
[immunoematologia@ospedale.caserta.it](mailto:immunoematologia@ospedale.caserta.it) <immunoematologia@ospedale.caserta.it>

**Data** martedì 17 ottobre 2023 - 16:03

Alla c.a. UOC Provveditorato ed Economato

Buonasera, si veda la comunicazione in allegato.

Distinti saluti

**Flavia Rossi**

**Ufficio Gare**

Fresenius Kabi Italia S.r.l.

P 045/2053 784

F 045/2053 918

[flavia.rossi@fresenius-kabi.com](mailto:flavia.rossi@fresenius-kabi.com)

[tender-it@fresenius-kabi.com](mailto:tender-it@fresenius-kabi.com)

[www.fresenius-kabi.com](http://www.fresenius-kabi.com)

FR 4430\_17102023\_AO SS ANNA E SEBAST\_COMTEC\_2028\_EG\_17.pdf





**FRESENIUS  
KABI**

Fresenius Kabi Italia S.r.l.  
Società con Unico Socio Fresenius Kabi Deutschland GmbH  
Soggetta a direzione e coordinamento di Fresenius Kabi AG

**Spett.le**

**AZIENDA OSPEDALIERA DI RILIEVO NAZIONALE  
“SANT’ANNA E SAN SEBASTIANO”**

**Sede Legale: Via Ferdinando Palasciano  
81100, Caserta**

**c.a. U.O.C. Provveditorato ed Economato**

Isola della Scala (VR), 16/10/2023

Ns. Rif. AF/IB/fr/4430/2023

**OGGETTO: Vs. richiesta prosecuzione fornitura.**

Procedura aperta per la fornitura di sistemi per procedure di aferesi terapeutica e raccolta cellule staminali destinati ai SIT delle Aziende Sanitarie della Regione Campania aggiudicata con Determina So.re.sa n. 156/2017.  
Vs. adesione con Determinazione del Direttore Generale n. 135 del 05/03/2018.  
Rif. gara ns prot. GD/eg/2028/2017 del 10/05/2017.

Spett.le Ente,

In riferimento a quanto indicato in oggetto, Fresenius Kabi Italia S.r.l. ha adempiuto all'esecuzione delle forniture relative al contratto aggiudicato con Vs. Determinazione del Direttore Generale n. 135 del 05/03/2018 (presa d'atto Determina So.re.sa n. 156/2017).

Il contratto risulta scaduto, ed il Vostro Ente ha inviato richiesta di proroga mezzo PEC del 13/10/2023.

Per quanto sopra la scrivente prende atto della richiesta trasmessa dal Vostro Ente, relativa al contratto in oggetto, e conferma la propria disponibilità alla prosecuzione della fornitura fino al 31/12/2023 alle medesime condizioni economiche e contrattuali attualmente praticate.

Si provvederà, pertanto, alla fatturazione dei canoni delle apparecchiature installate presso i centri, nelle modalità sinora osservate per tutto il periodo di proroga contrattuale.

Con l'occasione si sollecita la Vs. trasmissione degli Ordini NSO per la fatturazione dei canoni per l'anno 2023:

- € 3.898,97 Canone annuale separatore cellulare COM.TEC (completo di accessori);
- € 1.321,23 Canone annuale interfacciamento.

RingraziandoVi per l'attenzione, cordialmente salutiamo.

**Fresenius Kabi Italia S.r.l.**

**Andrea Ferrara**

**Procuratore Speciale**

**Andrea Ferrara**

Firmato digitalmente  
da: FERRARA ANDREA  
Luogo: VERONA  
Data: 17/10/2023  
15:48:51

Sedé Legale e Stabilimento: Via Camagre, 41 - 37063 Isola della Scala, Verona (VR) Italy - Tel. +39 045 6649 311 - Tel. +39 045 2053 711 - Fax +39 045 2053 600  
Sede Amministrativa e Commerciale: Via Francia, 21/C - 37135 Verona (VR) Italy - Tel. +39 045 2053 711 - Fax +39 045 2053 600  
e-mail: info.fki@fresenius-kabi.com - www.fresenius-kabi.it  
Capitale Sociale € 7.998.000 int. vers. - Reg. Imprese, Part. IVA e Cod. Fisc. N.: 0352405 023 6 - R.E.A. VR 343264 - R.A.E.E. N.: IT08020000002431

**Fresenius Kabi Italia S.r.l.**

**Isabella Bruni**

**Procuratore Speciale**

Firmato digitalmente da:

**BRUNI ISABELLA**

Firmato il 17/10/2023 15:57

Serialle Certificato: 223468

Valido dal 11/03/2021 al 11/03/2024

InfoCamere Qualified Electronic Signature CA





**Oggetto:** POSTA CERTIFICATA: Re: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)

**Mittente:** "Per conto di: gare@bio-rad.postecert.it" <posta-certificata@postecert.it>  
**Data:** 05/10/2023, 15:40

**A:** provveditorato@ospedalecasertapec.it

Allung

## Messaggio di posta certificata

Il giorno 05/10/2023 alle ore 15:40:00 (+0200) il messaggio

"Re: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)" è stato inviato da "gare@bio-rad.postecert.it"

indirizzato a:

provveditorato@ospedalecasertapec.it

Il messaggio originale è incluso in allegato.

Identificativo messaggio: 750BC0AF.00EC4DCE.001110B5.B24138FC.posta-certificata@postecert.it

— postacert.eml —

**Oggetto:** Re: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)

**Mittente:** "gare@bio-rad.postecert.it" <gare@bio-rad.postecert.it>

**Data:** 05/10/2023, 15:39

**A:** provveditorato@ospedalecasertapec.it

Si trasmette in allegato, riscontro alla richiesta in oggetto.

Cordiali saluti.

----- Messaggio Originale ----- Da: posta-certificata@pec.aruba.it A: finance@bio-rad.postecert.it; gare@bio-rad.postecert.it Inviato: martedì 3 ottobre 2023 12:53 Oggetto: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)

## Messaggio di posta certificata

Il giorno 03/10/2023 alle ore 13:53:26 (+0200) il messaggio

"Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)" è stato inviato da "provveditorato@ospedalecasertapec.it"

indirizzato a:

finance@bio-rad.postecert.it gare@bio-rad.postecert.it

Il messaggio originale è incluso in allegato.

Identificativo messaggio: opec21010.20231003135326.77948.85.1.51@pec.aruba.it

Ufficio Gare e Contratti  
Bio-Rad Laboratories Srl  
Via B. Cellini n. 18/a - 20054 Segrate (MI)  
Tel. 02/216091 - Fax 02/21609486

—Allegati:

postacert.eml	277 kB
AORN CASERTA CONFERMA PROROGA.pdf	199 kB
daticert.xml	1,0 kB

**BIO-RAD**

**Bio-Rad  
Laboratories S.r.l.**

Soggetta all'attività di direzione e  
coordinamento di Bio Rad  
Laboratories Inc. (USA)

20054 Segrate - Milano  
Via Cellini, 18/A  
Tel. 02-21609.1  
Fax 02-21609.398 Via Cellini  
18/ATelex 320410 BIORAD

Capitale Sociale € 5.681.027 i.v.  
R.E.A. Milano 807526  
Registro Imprese Milano  
C. Fiscale / P. IVA 00801720152

Segrate, 05/10/2023  
Rif. 2021030388

Spett.le  
**AORN SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO**  
U.O.C. Provveditorato ed Economato  
Via Palasciano  
81100 CASERTA

**Oggetto: ADESIONE AZIENDALE CONVENZIONE SO.RE.SA. PER LA FORNITURA QUINQUENNALE DI  
SISTEMI DIAGNOSTICI E PRODOTTI PER MEDICINA TRASFUSIONALE (DEL. D.G. N. 299/2017)**

La sottoscritta Società Bio-Rad Laboratories Srl con sede in Via B. Cellini n. 18/a – 20054 Segrate (MI),  
codice fiscale/partita IVA 00801720152, con riferimento alla Vostra richiesta di pari oggetto, pervenuta in  
data 3/10/2023 a mezzo PEC, conferma la propria disponibilità a mantenere valide le condizioni in essere,  
fino a nuova procedura.

Cordiali saluti.

**BIO-RAD LABORATORIES SRL**

Carlos Garcia Martin  
Amministratore Delegato





All. 10

**Re: Re: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)**

**Da** gare@bio-rad.postecert.it <gare@bio-rad.postecert.it>  
**A** provveditorato@ospedalecasertapec.it <provveditorato@ospedalecasertapec.it>  
**Data** giovedì 19 ottobre 2023 - 12:46

Si trasmette in allegato la conferma di proroga fornitura alle condizioni in essere.  
Cordiali saluti.

----- Messaggio Originale ----- Da: provveditorato@ospedalecasertapec.it A: gare@bio-rad.postecert.it Inviato: mercoledì 18 ottobre 2023 12:16 Oggetto: Re: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017) Nel dare seguito alla pec in calce - riferita alla fornitura inclusa nella Del. n. 299/2017 - e tenuto conto che quest'Azienda, con Det. n. 166/2019, ha affidato a codesta Ditta alle condizioni contrattuali di cui al citato atto deliberativo la fornitura ivi indicata, si chiede di confermare le quotazioni economiche attualmente in essere, per la predisposizione del relativo provvedimento.

Restasi in attesa di urgente riscontro.

Il Direttore  
Dott.ssa Teresa Capobianco

U.O.C. Provveditorato ed Economato  
AORN Sant'Anna e San Sebastiano – Caserta  
Via Palasciano 81100 – Caserta - Tel. 0823/232462  
e-mail: provveditorato@ospedale.caserta.it  
PEC: provveditorato@ospedalecasertapec.it

Da "gare@bio-rad.postecert.it" gare@bio-rad.postecert.it  
A provveditorato@ospedalecasertapec.it  
Cc  
Data Thu, 5 Oct 2023 15:39:59 +0200 (CEST)  
Oggetto Re: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)

Si trasmette in allegato, riscontro alla richiesta in oggetto.

Cordiali saluti.

----- Messaggio Originale ----- Da: posta-certificata@pec.aruba.it A: finance@bio-rad.postecert.it; gare@bio-rad.postecert.it Inviato: martedì 3 ottobre 2023 12:53 Oggetto: POSTA CERTIFICATA: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)

### Messaggio di posta certificata

Il giorno 03/10/2023 alle ore 13:53:26 (+0200) il messaggio "Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura quinquennale di sistemi diagnostici e prodotti per medicina trasfusionale (Del. D.G. n. 299/2017)" è stato inviato da "provveditorato@ospedalecasertapec.it"

indirizzato a:  
finance@bio-rad.postecert.it gare@bio-rad.postecert.it

Il messaggio originale è incluso in allegato.  
Identificativo messaggio:  
opec21010.20231003135326.77948.85.1.51@pec.aruba.it

Ufficio Gare e Contratti  
Bio-Rad Laboratories Srl  
Via B. Cellini n. 18/a - 20054 Segrate (MI)  
Tel. 02/216091 - Fax 02/21609486

Ufficio Gare e Contratti  
Bio-Rad Laboratories Srl  
Via B. Cellini n. 18/a - 20054 Segrate (MI)  
Tel. 02/216091 - Fax 02/21609486

---

AORN CASERTA Proroga condizioni in essere.pdf

**BIO-RAD**

**Bio-Rad  
Laboratories S.r.l.**

Soggetta all'attività di direzione e  
coordinamento di Bio Rad  
Laboratories Inc. (USA)

20054 Segrate - Milano  
Via Cellini, 18/A  
Tel. 02-21609.1  
Fax 02-21609.398 Via Cellini  
18/ATelex 320410 BIORAD

Capitale Sociale € 5.681.027 i.v.  
R.E.A. Milano 807526  
Registro Imprese Milano  
C. Fiscale / P. IVA 00801720152

Segrate, 19/10/2023  
Rif. 2021030388

Spett.le  
**AORN SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO**  
U.O.C. Provveditorato ed Economato  
Via Palasciano  
81100 CASERTA

**Oggetto: ADESIONE AZIENDALE CONVENZIONE SO.RE.SA. PER LA FORNITURA QUINQUENNALE DI SISTEMI DIAGNOSTICI E PRODOTTI PER MEDICINA TRASFUSIONALE (DEL. D.G. N. 299/2017)**

La sottoscritta Società Bio-Rad Laboratories Srl con sede in Via B. Cellini n. 18/a – 20054 Segrate (MI), codice fiscale/partita IVA 00801720152, con riferimento alla richiesta di pari oggetto, pervenuta in data 18/10/2023 a mezzo PEC, conferma la propria disponibilità a mantenere valide le condizioni in essere, fino a nuova procedura.

Si intendono confermate altresì le condizioni contrattuali previste dalla determina n. 166/2019.

Cordiali saluti.

**BIO-RAD LABORATORIES SRL**

Carlos Garcia Martin  
Amministratore Delegato





**Re:Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)**

**Da** macopharmaitalia@pec.it <macopharmaitalia@pec.it>  
**A** provveditorato@ospedalecasertapec.it <provveditorato@ospedalecasertapec.it>  
**Cc** ditolla@ngmed.it <ditolla@ngmed.it>  
**Data** martedì 10 ottobre 2023 - 10:46

Alla 11

Buongiorno,  
a rettifica di quanto precedentemente inviato, si trasmette in allegato nuova comunicazione MacoPharma per quanto in oggetto e da Voi richiesto,

Distinti saluti

MacoPharma Italia Srl  
Galleria Gandhi, 2/A  
20017 Rho MI  
Office +39 02 93909531  
Fax +39 02 93909530  
Pec macopharmaitalia@pec.it

Da "macopharmaitalia@pec.it" macopharmaitalia@pec.it  
A provveditorato@ospedalecasertapec.it  
Cc  
Data Fri, 6 Oct 2023 12:05:39 +0200  
Oggetto Re:Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)

Buongiorno,  
trasmettiamo in allegato comunicazione per quanto da Voi richiesto,  
distinti saluti,

MacoPharma Italia Srl  
Galleria Gandhi, 2/A  
20017 Rho MI  
Office +39 02 93909531  
Fax +39 02 93909530  
Pec macopharmaitalia@pec.it

Da "provveditorato@ospedalecasertapec.it" provveditorato@ospedalecasertapec.it  
A macopharmaitalia@pec.it  
Cc  
Data Tue, 3 Oct 2023 15:00:12 +0200  
Oggetto Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)

In riferimento all'Adesione Aziendale in oggetto, si chiede a Codesta Ditta di manifestare, con cortese urgenza, la disponibilità a mantenere valide le condizioni in essere, nell'iter della procedura centralizzata.

Restasi in attesa di pronta risposta, onde assicurare la continuità assistenziale



Spett.le  
U.O.C. Provveditorato ed Economato  
AORN Sant'Anna e San Sebastiano – Caserta  
Via Palasciano 81100 – Caserta

PEC: [provveditorato@ospedalecasertapec.it](mailto:provveditorato@ospedalecasertapec.it)

PROT. N. 23RiPr029

RHO, 10.10.2023

**OGGETTO:**

**RETTIFICA A NS. PROT. N. 23RiPr028 DEL 06.10.2023**

RISCONTRO A VS. RICHIESTA PEC DEL 03 Ottobre 2023

Rif: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)

---

Il sottoscritto Dr. Alberto Facchin nato a Padova (PD) il 24.06.1967 e residente a Verona (VR) 37122 in via Jacopo Foroni 32, CF: FCCLRT67H24G224A, in qualità di Italy Manager Director e Procuratore Speciale (verbale del CDA del 24.07.2018, certificato presso Studio Notarile Busani Dott. Angelo Rep. N. 42.612 del 26.07.2018) di Maco Pharma Italia S.r.l. con sede legale ed amministrativa a Rho 20017 (MI) in Galleria Gandhi, 2/A, Tel. n° 0293909531, Fax n° 0293909530, codice fiscale e partita IVA 11189050153,

con la presente, a rettifica di quanto precedentemente trasmesso ed indicato in oggetto, in virtù della fattiva collaborazione intercorsa negli anni, concede un'eccezione rispetto alla prassi, confermando al Vs. Spettabile Ente la prosecuzione della fornitura alle attuali condizioni economiche.

In fede,

**Maco Pharma Italia S.r.l.**

Alberto Facchin

*[Handwritten signature]*

Italy Manager Director



**Oggetto:** POSTA CERTIFICATA: I: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)  
**Mittente:** "Per conto di: info@pec.vasinstrumenti.it" <posta-certificata@pec.aruba.it>  
**Data:** 12/10/2023, 10:29  
**A:** <provveditorato@ospedalecasertapec.it>  
**CC:** "Marco - Vasini Strumenti" <marco@vasinstrumenti.it>

All 12

## Messaggio di posta certificata

Il giorno 12/10/2023 alle ore 10:29:35 (+0200) il messaggio  
"I: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)" è stato inviato da "info@pec.vasinstrumenti.it"  
indirizzato a:  
provveditorato@ospedalecasertapec.it marco@vasinstrumenti.it

Il messaggio originale è incluso in allegato.

Identificativo messaggio: opec21010.20231012102935.296213.88.1.52@pec.aruba.it

— postacert.eml —

**Oggetto:** I: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)  
**Mittente:** "PEC Vasini" <info@pec.vasinstrumenti.it>  
**Data:** 12/10/2023, 10:29  
**A:** <provveditorato@ospedalecasertapec.it>  
**CC:** "Marco - Vasini Strumenti" <marco@vasinstrumenti.it>

Buongiorno

Come da accordi intercorsi tra il Vs responsabile e ns Ing. Marco Vasini si conferma la disponibilità a mantenere valide le condizioni in essere.

Sonia Gabelli



VASINI STRUMENTI S.r.l.  
MEDICAL DIVISION

Progettazione, produzione, commercializzazione, controllo qualità,  
assistenza Dispositivi Elettromedicali.

**VASINI STRUMENTI S.r.l.**

Strumenti per pesare

Via Faentina, 207/Q

48124 Ravenna (RA) - ITALY

Tel. (+39) 0544/464048

Fax. (+39) 0544/501617

e-mail : [commerciale@vasinstrumenti.it](mailto:commerciale@vasinstrumenti.it)

Website: [www.vasinstrumenti.it](http://www.vasinstrumenti.it)

Da: [provveditorato@ospedalecasertappec.it](mailto:provveditorato@ospedalecasertappec.it) <[provveditorato@ospedalecasertappec.it](mailto:provveditorato@ospedalecasertappec.it)>

Inviato: martedì 3 ottobre 2023 15:01

A: [info@pec.vasinstrumenti.it](mailto:info@pec.vasinstrumenti.it)

Oggetto: Adesione Aziendale Convenzione So.re.sa. per la fornitura di sistemi e dispositivi per la raccolta e  
lavorazione del sangue (Del. D.G. n. 201/2017)

In riferimento all'Adesione Aziendale in oggetto, si chiede a Codesta Ditta di manifestare, con  
cortese urgenza, la disponibilità a mantenere valide le condizioni in essere, nell'iter della  
procedura centralizzata.

Restasi in attesa di pronta risposta, onde assicurare la continuità assistenziale

U.O.C. Provveditorato ed Economato

AORN Sant'Anna e San Sebastiano – Caserta

Via Palasciano 81100 – Caserta - Tel. 0823/232462

e-mail: [provveditorato@ospedale.caserta.it](mailto:provveditorato@ospedale.caserta.it)

PEC: [provveditorato@ospedalecasertappec.it](mailto:provveditorato@ospedalecasertappec.it)

— Allegati:

daticert.xml

1,0 kB

postacert.eml

23,3 kB



**REGIONE CAMPANIA**  
**AZIENDA OSPEDALIERA DI RILIEVO NAZIONALE E DI ALTA SPECIALIZZAZIONE**  
**“SANT'ANNA E SAN SEBASTIANO”**  
**CASERTA**

**ATTESTAZIONE DI VERIFICA E REGISTRAZIONE CONTABILE**  
relativa alla **DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE** con oggetto:

**FORNITURA QUINTAENNALE DI SISTEMI DIAGNOSTICI E PRODOTTI PER MEDICINA TRASFUSIONALE  
(ADESIONE SO.RE.SA. EX DEL. NN. 37/2017 – 201/2017 - 299/2017 – 135/2018 e DET. N. 166/2019) –  
PROVVEDIMENTI CONSEQUZIALI.**

## **ATTESTAZIONE DI VERIFICA E REGISTRAZIONE CONTABILE 1 (per le proposte che determinano un costo per l'AORN)**

Il costo derivante dal presente atto : €244.000,00

- è di competenza dell'esercizio 2023 , imputabile al conto economico 5010105010 - Dispositivi medico-diagnosticici in vitro (IVD) da scomputare dal preventivo di spesa che presenta la necessaria disponibilità
  - è relativo ad acquisizione cespiti di cui alla Fonte di Finanziamento

**ATTESTAZIONE DI VERIFICA E REGISTRAZIONE CONTABILE 2 (per le proposte che determinano un costo per l'AORN)**

Il costo derivante dal presente atto : €112.930,52

- è di competenza dell'esercizio 2023, imputabile al conto economico 5040201010 - Canoni di noleggio - area sanitaria da scomputare dal preventivo di spesa che presenta la necessaria disponibilità
  - è relativo ad acquisizione cespiti di cui alla Fonte di Finanziamento

Caserta li, 23/10/2023

**il Direttore**  
**UOC GESTIONE ECONOMICO FINANZIARIA**  
**Carmela Zito**